وَ قَالَ نِسْوَةٌ فِي الْمَدِينَةِ امْرَأَةُ الْعَزِيزِ تُرَاوِدُ فَتَاهَا
عَنْ نَفْسِهِ قَدْ شَغَفَهَا حُبّاً إِنَّا لَنَرَاهَا فِي ضَلاَلٍ مُبِينٍ
(30) فَلَمَّا سَمِعَتْ بِمَكْرِهِنَّ أَرْسَلَتْ إِلَيْهِنَّ وَ
أَعْتَدَتْ لَهُنَّ مُتَّكَأً وَ آتَتْ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ سِكِّيناً
وَ قَالَتِ اخْرُجْ عَلَيْهِنَّ فَلَمَّا رَأَيْنَهُ أَكْبَرْنَهُ وَ قَطَّعْنَ
أَيْدِيَهُنَّ وَ قُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا هٰذَا بَشَراً إِنْ هٰذَا إِلاَّ
مَلَكٌ كَرِيمٌ (31) قَالَتْ فَذٰلِكُنَّ الَّذِي لُمْتُنَّنِي فِيهِ
وَ لَقَدْ رَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ فَاسْتَعْصَمَ وَ لَئِنْ لَمْ يَفْعَلْ
مَا آمُرُهُ لَيُسْجَنَنَّ وَ لَيَكُوناً مِنَ الصَّاغِرِينَ (32) قَالَ
رَبِّ السِّجْنُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا يَدْعُونَنِي إِلَيْهِ وَ إِلاَّ
تَصْرِفْ عَنِّي كَيْدَهُنَّ أَصْبُ إِلَيْهِنَّ وَ أَكُنْ مِنَ
الْجَاهِلِينَ (33) فَاسْتَجَابَ لَهُ رَبُّهُ فَصَرَفَ عَنْهُ

كَيْدَهُنَّ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ (34) ثُمَّ بَدَا لَهُمْ

مِنْ بَعْدِ مَا رَأَوُا الْآيَاتِ لَيَسْجُنُنَّهُ حَتَّى حِينٍ (35)

Ladies said in the city: "The wife of the (great) 'Aziz is seeking to seduce her slave: truly hath he inspired her with violent love: we see she is evidently going astray." When she heard of their malicious talk, she sent for them and prepared a banquet for them: she gave each of them a knife: and she said (to Joseph), "Come out before them." When they saw him, they did extol him, and (in their amazement) cut their hands: they said, "Allah preserve us! No mortal is this! this is none other than a noble angel!" She said: "There before you is the man about whom ye did blame me! I did seek to seduce him from his (true) self but he did firmly save himself guiltless! And now, if he doth not my bidding, he shall certainly be cast into prison, and (what is more) be of the company of the vilest!" He said: "O my Lord! The prison is more to my liking than that to which they invite me: unless Thou turn away their snare from me, I should feel inclined towards them and join the ranks of the ignorant." So his Lord hearkened to him (in his prayer), and turned away from him their snare: Verily He heareth and knoweth (all things). Then it occurred to the men, after they had seen the signs, (that it was best) to imprison him for a time.

شہر کی عورتیں آپس میں چرچا کرنے لگیں کہ "عزیز کی بیوی اپنے نوجوان

غلام کے پیچھے پڑی ہوئی ہے، محبت نے اس کو بے قابو کر رکھا ہے، ہمارے

نزدیک تو وہ صریح غلطی کر رہی ہے"۔اس نے جواُن کی یہ مکارانہ باتیں
سنیں تواُن کو بلاوا بھیج دیااور ان کے لیے تکیہ دار مجلس آراستہ کی اور ضیافت
میں ہر ایک کے آگے ایک ایک چھری رکھ دی،(پھر عین اس وقت جبکہ وہ
پھل کاٹ کاٹ کر کھا رہی تھیں)اس نے یوسفؑ کواشارہ کیا کہ ان کے
سامنے نکل آ۔جب ان عورتوں کی نگاہ اس پر پڑی تو وہ دنگ رہ گئیں اور اپنے
ہاتھ کاٹ بیٹھیں اور بے ساختہ پکارا ٹھیں "حاشاللہ، یہ شخص انسان نہیں
ہے، یہ تو کوئی بزرگ فرشتہ ہے"۔عزیز کی بیوی نے کہا "دیکھ لیا، یہ ہے یہ وہ
شخص جس کے معاملہ میں تم مجھ پر باتیں بناتی تھیں۔بے شک میں نے اِسے
رجھانے کی کوشش کی تھی مگر یہ بچ نکلا،اگر یہ میرا کہنا نہ مانے گا تو قید کیا
جائے گا اور بہت ذلیل وخوار ہو گا"۔یوسفؑ نے کہا "اے میرے رب! قید
مجھے منظور ہے بہ نسبت اس کے کہ میں وہ کام کروں جو یہ لوگ مجھ سے
چاہتے ہیں۔اور اگر تونے ان کی چالوں کو مجھ سے دفع نہ کیا تو میں ان کے دام
میں پھنس جاؤں گا اور جاہلوں میں شامل ہو رہوں گا۔"اس کے رب نے اس

کی دعا قبول کی اور اُن عورتوں کی چالیں اس سے دفع کر دیں، بے شک وہی ہے جو سب کی سنتا اور سب کچھ جانتا ہے- پھر ان لوگوں کو یہ سوجھی کہ ایک مدت کے لیے اسے قید کر دیں حالانکہ وہ (اس کی پاک دامنی اور خود اپنی عورتوں کے برے اطوار کی) صریح نشانیاں دیکھ چکے تھے-

शहर की औरतें आपस में चर्चा करने लगीं कि “अज़ीज़ की बीवी अपने नौजवान ग़ुलाम के पीछे पड़ी हुई है, महब्बत ने उसको बेक़ाबू कर रखा है, हमारे नज़दीक तो वह सरीह ग़लती कर रही है |” उसने जो उनकी ये मक्काराना बातें सुनीं तो उनको बुलावा भेज दिया और उनके लिए तकियादार मजलिस आरास्ता की और ज़ियाफ़त में हर एक के आगे एक-एक छुरीरख दी, (फिर ऐन उस वक़्त जबकि वे फल काट-काटकर खा रही थीं) उसने यूसुफ़ को इशारा किया कि उनके सामने निकल आ | जब उन औरतों की निगाह उसपर पड़ी तो वे दंग रह गई और अपने हाथ काट बैठीं और बेसाख्ता पुकार उठीं, “हाशा लिल्लाह, यह शख्स इनसान नहीं है, यह तो कोई बुज़ुर्ग फ़रिश्ता है |” अज़ीज़ की बीवी ने कहा, “देख लिया, यह है वह शख्स जिसके मामले में तुम मुझपर बातें बनाती थीं | बेशक मैंने इसे रिझाने की कोशिश की थी मगर यह बच निकला, अगर यह मेरा कहना न मानेगा तो क़ैद किया जाएगा और बहुत ज़लील व ख़ार होगा |” यूसुफ़ ने कहा, “ऐ मेरे रब! क़ैद मुझे मंज़ूर है, बनिस्बत इसके कि मैं वह काम करूँ जो ये लोग मुझसे चाहते हैं | और अगर तूने इनकी चालों को मुझसे दफ़ा न किया तो मैं

इनके दाम में फँस जाऊँगा और जाहिलों में शामिल हो रहूँगा”– उसके रब ने उसकी दुआ क़बूल की और उन औरतों की चालें उससे दफ़ा कर दीं, बेशक वही है जो सबकी सुनता और सब कुछ जानता है | फिर उन लोगों को यह सूझी कि एक मुद्दत के लिए उसे क़ैद कर दें हालाँकि वे (उसकी पाकदमानी और ख़ुद अपनी औरतों के बुरे अवतार की) सरीह निशानियाँ देख चुके थे |